

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 29 (1903)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.02.2026

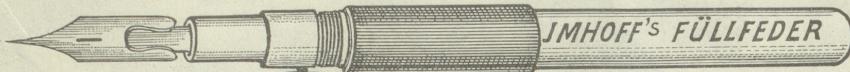
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### Der erste Ueberfluch.

„Verflucht sei der Acker, Dornen und Disteln soll er Dir tragen!“  
„Erbarmen!“ flehte Adam, „ich bin ja schon verheiratet...“

Reproduktion von Text oder Bildern nur unter genauer Quellenangabe gestattet.

Verlangen Sie in allen einschlägigen Geschäften, Papeterien etc.



solides, nie versagendes und doch billiges Schweizerfabrikat, 2 Jahre Garantie. Zu diesem Hälter kann jede der Hand passende Feder verwendet werden. 35-26 Jean Guyer, Badenerstrasse 76, Zürich.

Wieder-Verkäufer überall gesucht.

**Fastnacht-Costumes**

zu  
Bällen, Umzügen, Aufführungen  
etc. etc.

in ganzen Gruppen oder einzeln sind in prachtvoller Auswahl für Herren und Damen zu billigsten Preisen bei promptester Bedienung versandtbereit.

Verkauf oder Miete Verlangen Sie gell. Pracht-Katalog gratis und franko.

**J. Louis Kaiser**  
BASEL Schweiz. Costumes- und Fahnen-Fabrik BASEL  
Teleg.-Adr.: Kostümkaiser. — Telephon Nr. 1258  
Aeltestes und leistungsfähigstes Geschäft dieser Branche mit zahlreichem Fachpersonal und eigenen Ateliers. 46-3  
35,000 komplette Costumes am Lager.



### Die Damen-

Schneiderei erlernt man leicht und gründlich durch das praktische „Viktoria-Lehrbuch der Damen-schneiderei“ zum Selbstunterricht mit Original-Zuschneide-Tableau. Das „Pariser Mode-Journal“ schreibt: „Mit dem vorliegenden Buche ist ein Problem gelöst, das geradezu verblüffend wirkt.“ Bisher war man gewohnt, dass die jungen Damen entweder bei einer Schneiderei einen  $\frac{1}{4}$  oder  $\frac{1}{2}$  jährlichen unvollständigen Lehrkursus durchgemacht haben oder zu einer „Akademie“ beschlichen müssen, um eingemessen in die Kunst der Damenschneiderei eingeweiht zu werden, was in den meisten Fällen sehr zweifelhaft war, ganz abgesehen von jenen, welche durch Selbststudium eines der überaus teuren Zuschneide-Lehrbücher die erwünschte Kenntnis meist infolge der Unverständlichkeit vergleichbar zu erlangen suchten. **Das ist durch das vorliegende Viktoria-Lehrbuch anders geworden,** denn es hält, was sein Titel verspricht, im vollstern Massen und es ist billig. Für 1,80 M. ist jede Dame, gleichviel, ob jung oder alt, in der Lage, sich in kurzer Zeit so in der Damen-schneiderei auszubilden, dass sie fremder Hilfe vollkommen entraten kann.“ Gegen Einsendung von 1,95 M. oder unter Nachnahme direkt zu beziehen von H. O. Förster's Buchversandt, Berlin SW. 47

Möckernstr. 79 D.F.

Dieselbe Firma liefert für je 1,80 M. die 3 neusten Schnitte für Röcke, oder 3 Blousen, oder 3 Tailles, oder 3 Boleros, oder 3 Jackets, oder 4 Ärmel. Reformkleid-Schnitt 80 Pf. o Alles mit Modebildern.

**Zeitung** f. Gelegenheit, humoristisch  
z. Hochzeiten u. Festanlässen m. künstl.  
Zeichn. getreue Nachbildung v. Photograph. liefert  
**BUTZ & FLEURSHEIMER, ZÜRICH I**  
Acitantes-Blätter Ecke Steinmühlegasse 2.



Neu-Einrichtung der  
Buchführung  
in zweckmässiger Anpassung an den  
Geschäftsbetrieb,  
Jahrs- u. Monats-Abschlüsse,  
Revisionen u. Expertisen,  
Inventuren u. Liquidationen  
übernimmt Jacques Wyss, Forchrstr.  
Nr. 31, Zürich V. — Erste Referenzen.

**HERREN-CRAVATTEN** vom einfachsten  
1 bis feinsten  
ADOLF GRIEDER & Cie., ZÜRICH

Tüchtig, Karikaturenzeichner könnten regelmässige und gut honorierte Aufträge überwiesen werden. — Reflektanten wollen sich wenden unter Einsendung von bereits veröffentlichten Arbeiten an das Sekretariat des Verbandes schweiz. Konsumvereine in Basel. 42-2

Herren- und Damenschneiderei nach Mass, billige Preise.

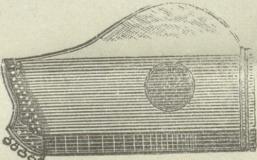
### Phil. Wolfer

Modernes Stofflager \* Englische Cheviots  
Zürich III, Badenerstrasse 60, Ecke Kanzleistrasse  
Tramhaltestelle. 45-13

Preis-Liste  
gratis

### Cotillon-Touren

Franz Carl Weber  
ZÜRICH 41-6



Empfehle mein grosses Lager vorzüglicher Prim- und Konzert-Zithern von der weltbekannten Firma G. Tiefenbrunner in Mittenwald. Reklame überflüssig. — Illustrierter Preiscurant gratis und franko. Grösste Auswahl in melodiöser, ein- und mehrstimmiger Zithermusik, Albums, Schulen etc. Übertreffliche Zithersaiten, sowohl in erstklassigen Fabrikat anerkannt. Probearbeiten gegen Einsendung des Betrages, portofrei. Konzertsaiten 30 Cts., Primzithersaiten 25 Cts. Sämtliche Utensilien in reicher praktischer Auswahl.

R. Lechleitner's Wwe  
Erstes Spezial-Geschäft für Zither  
Zürich I, Kuttelgasse 7.

### Haupt-Magazine

Löwenplatz

Zürich I

Hch. Lips, Möbelfabrik, Zürich  
Fabrik  
der Zweigmagazine in  
ALTSTETTEN 71-26  
(Haltestelle der Limmatthal-Strassenbahn)

**Wer**  
bei der „Bâlöse“ eine Lebensversicherung unter Einfluß der Invalidität durch Unfall oder Krankheit eingeht, hat bei Eintritt dauernder, gänzlicher oder teilweiser Erwerbsunfähigkeit nicht zu befürchten, daß seine Police mangels Prämienzahlung erlischt, denn die Gesellschaft befreit ihn in diesem Falle ganz oder teilweise von 107-5 weiteren Beitragsleistungen. Gegen weitere geringe Extrarämme kann außerdem mit Rente versichert werden. Danach wird der Versicherte im Invaliditätsfall nicht nur von fernerer Prämienzahlung befreit, sondern er erhält eine dem Grade seiner Erwerbsunfähigkeit entsprechende jährliche Rente bis zu 5% des Versicherungskapitals, welch letzteres trotzdem in voller Höhe beim Ableben oder bei Erreichung des vorher bestimmten Alters ausbezahlt wird.

Vertreter der Basler Lebensversicherungs-Gesellschaft  
an allen grösseren Orten.



## Hrvenholz-Möbel

für Schlafzimmer, Bureau etc. sehr beliebt, liefert  
stets in prachtvoller Ausführung 14

A. Körber, Möbel-Fabrik, Davos-Platz.

## Kirsch-Destillation-Schwyz

Alfred Schindler, Alleinhaber. 16

Nebelspalter-Mappen sind stets  
vorrätig  
und à Fr. 3.— zu beziehen bei der Expedition.



Tafelschinken und Zungen  
Charcuterie und Käse  
Biscuits, Waffeln  
Thee, Conserven etc.

in bekannter Güte stets frisch bei

### Arthur Fischer

Erstes Zürcher Versandhaus f. Delikatessen  
Zürich V, Dufourstr. 70 28  
Telephon 5441 — Telegr.: Delicata Zürich  
Engrospreise

Erfindungen  
Erfindungen  
Erfindungen

Patent-Bureau  
Carl Müller,  
Zürich III  
Prospekte u. Auskünfte gratis



Bureau „ARGUS“ Zürich.

Diskrete Auskünfte auf allen Plätzen.  
Incasso, Verwaltungen, Informationen etc.

Telephon Nr. 3622 8-52

St. Gallen Hotel und Restaurant St. Gallerhof.

Ganz neu erbautes, mit allem Komfort ausgestattetes Haus, in nächster Nähe der Bahn und im Zentrum des Geschäfts-Quartiers, schönste Restaurations-Lokalitäten der Stadt, gute Küche, Restauration zu jeder Tageszeit. Reelle Weine, gute Bedienung. Es empfiehlt sich höflichst 15  
Der Besitzer. Chr. Albrecht.

Is Vorzüglichst. Kaffee-Surrogat  
ist bekannt die Zucker-Essenz von Leuenberger-Eggimann in Buttswil. Erste Kaffee-Essenzfabrik der Schweiz mit goldener Medaille diplomiert. 34-26 Herzlich empfohlen. Elektrischer Betrieb.

## Creditreform Zürich

Sektionsbüro des  
1888, gegründeten Schweiz. Verbandes  
mit 43 Filialbüros 36-26

Informationen (Spezial-Auskünfte).

Gütlicher und gerichtlicher

Incasso (Schweiz und Ausland)

Vertretung in

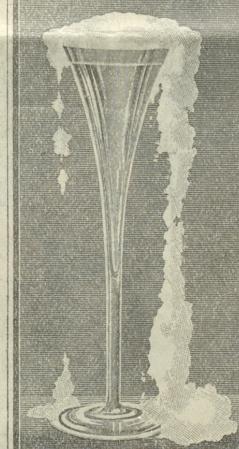
Konkursen und Nachlass-Verträgen

Controll-Listen für Mitglieder.

Geschäftsführer: Albert Graf

Untere Bahnhofstr. 92, I.

CHAMPAGNE  
STRUB



BLANKENHORN & CO.  
BÄLE

## Kautschuk-Warendépot

Preisliste gegen 20 Cts.

Gustav Engel, Berlin W. 54.

Potsdamerstrasse 131. 39-13

## Pariser Gummi-Artikel

Ia. Vorzug-Qualität

versendet franko geg. Nachnahme  
oder Marken à 4, 5, 6 und 7 Fr.  
per Dutzend 13

Aug. de Kennen  
Zürich I.

## Chemische Waschanstalt & Kleiderfärberei

### Carl Hummel

Zürich \* Wädenswil \* Luzern

Telephon Zürich 605 — Telephon Wädenswil

Direkte Sendungen werden sorgfältig ausgeführt und in  
kürzester Frist in Gratis-Schachteln retournirt.

Halte keine Hausierer!

Dépôts an allen grösseren Orten  
der Schweiz.

## Bettläsionen.

Endlich kann ich Ihnen mitteilen, daß Ihre kritisch Behandlung bei  
meinem Knaben von Erfolg gewesen ist. Er ist von seinem Nebel, dem Bett-  
läsionen, befreit, und danke ich Ihnen auf's Beste. Hätte Ihnen schon längst  
Bericht gegeben; müsste jedoch abwarten, bis ich Nachricht von ihm hatte. Ich bedaure nur, Ihr Heilverfahren nicht schon früher probiert zu haben. Ich möchte  
jedem Bettläsionen anraten, sich sofort an Sie zu wenden, und werde Sie empfehlen, wo ich nur kann. Bäterschen bei Bern, den 12. März 1900. Frau  
Wwe. E. Reinhard. Die Unterschrift der Wwe. E. Reinhard ist edit. Bäterschen, 12. März 1900. Gemeindebeschreibung Bäterschen. J. Käfermann,  
Gemeindebeschreibung. Adresse: Privalpoliklinik Glarus, Kirchstraße 405,  
Glarus. 13

## Badanstalt und Restaurant ganz neu renovirt Neumarkt 8 „Cannenberg“ Zürich I

### Wannen-, Brause- und Dampfbäder

Täglich offen bis abends 8 Uhr,  
Sonntag vormittags bis 12 Uhr.  
Telephon 5678. 94-26

### Anerkannt gute Küche.

vorzügliche reelle Land- und  
Flaschenweine.

### Offenes Hürlmann-Bier.

C. Spinner-Hagenbuch.

## Männerkrankheiten,

dernen Verhütung und radikale Heilung — Preisgekröntes, nach den neuesten Er-  
fahrungen neu bearbeitet. Werk über 300 Seiten, viele Abbildungen. Wirklich brauch-  
barer Ratgeber u. sicherster Wegweiser zur Heilung bei Gehirn- u. Rückenmarks-  
Erschöpfung, Geschlechtsnerven-Zerrüttung, Folgen nervenruiniender  
Leidenschaften und allen sonstig geheimen Krankheiten. Für Fr. 2 in Briefmarken  
zu beziehen vom Verfasser Spezialarzt Dr. RUMLER in CENF, Nr. 38 (Schweiz).

## Aufsehen

erregen unsere Heilerfolge auch in veralteten  
Fällen durch unschädliche Pflanzenmittel nach  
vorausgegangener kostenloser Urologische Untersuchung.  
Jeder Kranke verlange unseren Prospekt gratis  
und franko. Urologisches Laboratorium  
Münchhausen bei Basel.

Bureau „ARGUS“ Zürich.

Diskrete Auskünfte auf allen Plätzen.

Incasso, Verwaltungen, Informationen etc.

Telephon Nr. 3622 8-52

St. Gallen Hotel und Restaurant St. Gallerhof.

Ganz neu erbautes, mit allem Komfort aus-  
gestattetes Haus, in nächster Nähe der Bahn und im Zentrum  
des Geschäfts-Quartiers, schönste Restaurations-Lokalitäten der  
Stadt, gute Küche, Restauration zu jeder Tageszeit. Reelle Weine,  
gute Bedienung. Es empfiehlt sich höflichst 15  
Der Besitzer. Chr. Albrecht.

Is Vorzüglichst. Kaffee-Surrogat  
ist bekannt die Zucker-Essenz von Leuenberger-Eggimann in Buttswil. Erste Kaffee-Essenzfabrik  
der Schweiz mit goldener Medaille diplomiert. 34-26 Herzlich empfohlen. Elektrischer Betrieb.

## Buchhaltung für Gasthöfe & Wirte

Leichtfassl. Anleitung mit Geschäfts-  
Büchern (Inventar, Cassa-Journal,  
Haupt-Buch). Complet samt Bank-  
Conto-Corrent-Zinsen-Lehre. Pre s f.  
Gasthöfe Fr. 25, für Cafés, Restaurants,  
Bier-Wirtschaften Fr. 20.—  
Sehr beliebt und beliebt. 119-52

Boesch-Spalinger, Bücherexperte  
Zürich (Metropol). 21

Fabrikniederlage d. Chocoladen von  
Lindt & Sprüngli

ZÜRICH  
Conditorei Sprüngli  
am Paradeplatz  
Haus ersten Ranges

Thee-Handlung

Bojar  
Ciga-  
retten

Ueberall zu haben oder direkt von  
Faure & Co., Riga, Russland.

## Lungen- und Asthma-

leidenden wird der Name eines  
tausendfach bewährten Krautes  
feststellen mitgeteilt. Man wende  
sich dieferhalb an  
M. Schmidt, Postfach 3123 Basel.

## Geheime Leiden

jeder Art: Harnröhren- und Blasen-  
leiden, Geschwüre und deren Folgen,  
Rückenmarkszertrüttung, Geschlechts-  
Nervenschwäche in jedem Stadium u.  
Alter, Folgen nervenzerstörender Leid-  
enschaften etc. heilt auch brieflich  
das weltbekannte, speziellärztliche Institut von  
Dr. Rumler in Cenf, No. 39, Avenue de la  
Fore 4, Servette.

Neue, selbst in verzweifelten Fällen be-  
währte Heilmethoden. Sprechstunden  
1-8 Uhr täglich. Auf vorherige Anmeldung  
persönliche Beratung zu jeder Zeit.